



ČTVRTLETNÍK OBCE MAŠOVICE

MAŠOVICKÝ ZPRAVODAJ

Jižní Morava číslo 3 / 2024 ročník 30

Vážení občané,

věřím, že jste načerpali síly z letních dnů, kterých jsme si užili dostatečně. Bohužel, příroda nám začátkem září opět připomněla, kdo je tu pánem. Doufejme, že oblasti, které byly zasaženy povodněmi, se brzy z tíživé situace dostanou. Jsem si jista, že i vy, občané Mašovic, pomůžete finančním darem do sbírek, které budou pro postižené oblasti vyhlášeny.

Ráda bych vás informovala o změně, která proběhla koncem srpna v samotném zastupitelstvu obce. Pan M. Březovský se rozhodl rezignovat na svůj mandát a na posledním zasedání své odstoupení vysvětlil. Na jeho místo nastoupila paní H. Radová, kterou není třeba představovat. Věřím, že se rychle zorientuje v samosprávě a bude řádně plnit slib, který složila na 14. zasedání zastupitelstva obce. Přeji jí pevné nervy.

Jistě vám neuniklo, že jsme v červenci zahájili výstavbu na Pšeničné II. Začali jsme s budováním kanalizace a vodovodního řádu. Při výkopových pracích jsme se nevyhnuli archeologickým průzkumům. Naštěstí se nálezy ukázaly jako „nezajímavé“ a stavba může pokračovat. Nyní se pracuje na stavbě přečerpávací stanice, a poté přijdou na řadu vodovodní přípojky, pokládka elektrických kabelů, místního rozhlasu a veřejného osvětlení. Víím, že pro občany bydlící v blízkosti staveniště bude toto období náročnější z hlediska hluku a pohybu stavebních strojů. Prosím o vaši shovívavost.

Od 10. září do 30. září 2024 přijímáme žádosti na prodej jednotlivých pozemků. Veškeré informace a vzor žádosti naleznete na webových stránkách obce. Cena pozemků je 1 600,- Kč/m² a byla stanovena dle znaleckého posudku, který jsme nechali vypracovat u renomovaného znalce ze Znojma.



Nemalé vrásky na čele nám dělají drobné havárie na vodovodních přípojkách v obci. Nedávno jsme museli překopat vozovku před domem č. p. 10, kde se měnil přívod vody do hasičárny. Výkopové práce provedl pan R. Kubák s technikou, kterou nám zdarma zapůjčuje pan L. Klíma. Oba pánové si zaslouží poděkování. Bohužel, nedávno se podobná havárie stala i u domu č. p. 117. Možná nás do budoucna čeká rozhodnutí, jak tuto situaci vyřešit celkově. Neboť záplatování není vhodné řešení.

/Martina Pelánová,
starostka/

Setkání se seniory

Vážení senioři, srdečně Vás zveme na společné každoroční odpolední posezení, které se letos uskuteční v sobotu 16. listopadu od 14.00 hodin. Připravili jsme pro Vás příjemné odpoledne plné zábavy a radosti.

Těšit se můžete na krátký kulturní program v podání dětí z naší základní školy, který jistě rozzáří každou tvář. Hudební doprovod nám poskytne oblíbené duo KenEdy band, které zahraje k tanci i poslechu. Zvláštními hosty budou Znojemské grácie, taneční soubor, jehož vystoupení slibuje nezapomenutelný zážitek. Rádi bychom rovněž poblahopřáli všem jubilantům, kteří v tomto roce oslavili významné životní jubileum. O pohodovou atmosféru a Vaše pohodlí se po celé odpoledne postarají zastupitelé naší obce.

Těšíme se na setkání s Vámi!

/Martina Pelánová, starostka/

Vážení spoluobčané,

chtěl bych poděkovat těm z vás, kteří mi před dvěma lety dali svůj hlas. Bylo to pro mě velké překvapení, nečekal jsem to. Slíbil jsem, že budu vašim zastupitelem po dobu čtyř let. Ale dál nemohu.

Na posledním zastupitelstvu jsem vystoupil osobně a své důvody veřejně přednesl. Vzhledem k tomu, že na zastupitelstvo chodí malá část občanů Mašovic, a protože na vesnici se informace šíří sice rychle, ale s odchylkami od původního vyjádření, rozhodl jsem se své důvody vydat písemně, aby nedocházelo k mylným interpretacím.

Chtěl bych se vám omluvit, pokud jsem vaši důvěru zklamal.

Bylo to období, kdy jsem končil po sedmnácti letech jako ředitel školy, ale zároveň jsem chtěl být užitečný, a tak jsem tuto výzvu přijal. Za ty dva roky jsem se potkal s různými spoluobčany a musím říct, že v některých případech jsem nevěřil vlastním uším a očím.

Důvod mé rezignace je velmi prostý. Za svoji učitelskou a dlouholetou ředitelskou praxi jsem poznal mnoho různých lidí. Byl s nimi v konfliktu a musel řešit problémy, jich i jejich dětí, problémy s úřady, se zaměstnanci apod. Kolikrát jsem z toho nespál a byl ve stresu. Ale někoho takového, jako je pan inženýr Tomáš Šoba, jsem opravdu nepotkal. Nepotkal jsem člověka, který je schopen vypisovat a otravovat kdykoli a nechápe, že jiní lidé mají nějakou pracovní dobu, člověka, který svými výlevy vysává z lidí klid, člověka, jehož hlavním cílem jsou jen jeho nápady a jeho vlastní zájmy, člověka, který se neumí bránit jako chlap a jen vyhrožuje, vypisuje na úřady, obesílá instituce přes paragraf 106 atd. Je mi líto, že někteří zastupitelé tohoto člověka uznávají a jsou rádi, že se nemusí vyjadřovat a že pan Šoba za ně vše vyřizuje.

Vážený pane inženýre, odcházím kvůli Vám, neboť nehodlám nadále sledovat Vaše psychické výlevy, Vaše ublíženecké řeči, Vaše povýšené jednání, že Vy jste inženýr a my nýmandi. Nechci s Vámi mít nic společného.

Vážená paní starostko, přeji Vám, panu Pfefferovi, paní Foitové a paní Radové, abyste byli odolnější vůči panu Šobovi a jeho podporovatelům.

Pane inženýre, i Vám přeji, abyste byl v životě šťastný a abyste jednou nezůstal sám.

/Milan Březovský, občan/

Poděkování a návrh na zlepšení investičních procesu

Vážení čtenáři, rád bych začal poděkováním našemu sponzorovi, který uhradil vstupné pro naše děti na výlet do ZOO ve Vídni, který se uskutečnil na jaře. Tato podpora umožnila mašovickým dětem objevovat krásy přírody v jedné z nejlépe hodnocených zoo na světě. Jsem velmi rád, že děti měly možnost rozšířit si obzory v zahraničí a poznat přírodu z jiné perspektivy.

Dále bych chtěl navrhnout nový přístup k realizaci investičních projektů v naší obci. V předchozích 30 letech se budovala zejména infrastruktura a pro stavby nad "povrchem" je dle mého názoru vhodné více zapojit občany.

Navrhuji následující postup:

1. Prvotní návrh/studie - Každý nový projekt by měl začít prvotním návrhem od architekta/projektanta, který poskytne základní informace o záměru, cílech a přínosech pro obec.

2. Zveřejnění návrhu/studie - Tento návrh by měl být zveřejněn například na obecním webu, sociálních sítích, na jednání zastupitelstva, aby se s ním mohli občané seznámit a vyjádřit své názory. Tyto podněty by měly být pečlivě zváženy a případně zohledněny v další fázi plánování.

3. Detailní projektová dokumentace - Až po zohlednění názorů veřejnosti by měla být vytvořena podrobná projektová dokumentace, která je nezbytná pro získání všech potřebných povolení a zahájení realizace projektu, či hledání externího spolufinancování (dotace).

Tento osvědčený postup, který využívají i různě oceněné obce, přispívá k lepšímu zapojení občanů do rozhodování. Na závěr bych rád podotkl, že zpravodaj čtu teprve s vámi. Pokud bude potřeba se k nějakým tématům vyjádřit, učiním tak vždy v následujícím vydání.

Přeji vám krásný podzim a mnoho příjemných chvil.

/Tomáš Šoba, zastupitel/

Nový školní rok



Mgr. Lenka Preklová. Družina má dvě oddělení, v prvním oddělení působí jako vychovatelka p. Olga Březovská, v druhém oddělení p. Eva Potácelová. V tomto školním roce budeme směřovat akce k poznávání regionu, výchově k vlastenectví a úctě k tradičním hodnotám. Ve škole je kladen důraz na výuku jazyků (angličtina, němčina) a na hudebně dramatickou výchovu. V podzimních měsících se budeme kromě jiného zabývat i přípravou muzikálu O dvanácti měsíčkách, který bude součástí vánoční besídky dne 13. prosince.

/Růžena Bětíková, ředitelka školy/

SDH Mašovice

Milí čtenáři, přinášíme informace z dění SDH Mašovice. 11. května jsme se zúčastnili okrskových hasičských závodů, které se konaly v Podmolí, a umístili jsme se na krásném 1. místě. Předposlední červnový víkend se konala v naší obci pouť, kde jsme se podíleli na organizaci večerní zábavy a tradičního nedělního pochodu k pomníku. Ve dnech 16. a 17. července jsme opět dohlíželi na požární bezpečnost na akci v místním lomu konané pod záštitou Hudebního festivalu Znojmo. Dále jsme obdrželi dar ve výši 50 000,- od nadace AGROFERT na pořízení 7 kusů svítilen od dodavatele Perspektiva. Doplatek ve výši 6 000,- poskytla obec a my jí za to moc děkujeme. Co nejvíce jsme se také snažili pomáhat s povodňovou situací. Hasičským záchranným sborem Znojmo jsme byli povoláni na pomoc při pytlování písku a stavení hrází. Kvůli velkému podmáčení půdy se vedle naší hasičárny částečně vyvrátila mnoholetá lípa, kterou jsme s pomocí profesionálů pokáceli, a zabránili tak nebezpečné situaci. Všem moc děkujeme za přízeň a informace o následujících plánovaných akcích přineseme v dalších vydáních zpravodaje.

/Ondřej Dušek - starosta SDH Mašovice/



pochod k pomníku

foto autor Jiří Sochor



kácení lípy

foto autor Adam Pfeffer

Mašovické Hry bez hranic



Mašovické fotbalové hřiště se 3. srpna 2024 proměnilo na plochu se sportovními dráhami, kde se utkalo 14 týmů z devíti obcí při přátelských Hrách bez hranic. Týmy po registraci a slavnostním zahájení předvedly své motivační pokřiky a pustily se do šesti soutěžních disciplín s takovým nasazením, že se místní travnatý povrch určitě modlil, aby přežil. Viditelně nechybělo zapálení, úsměv ani dobrá nálada, což se odrazilo na vysoké úrovni sportovních schopností a týmových dovedností. Kromě 126 soutěžících nechybělo mnoho fanoušků, kteří hlasitě podporovali své favority a dodávali jim energii. Disciplíny byly rozmanité a umožnily každému členovi týmu ukázat svůj talent. Museli se vypořádat s rébusy, koordinací, spoluprací a efektivní komunikací, což znamenalo, že bez solidního týmového ducha by to nešlo. Krásné slunečné počasí přispělo k tomu, že při přelévání vody nad hlavou málokdo ze soutěžících zůstal suchý, ale každý si to užíval. Po celý den byl k dispozici doprovodný program pro děti a občerstvení, což udržovalo všechny v kondici a dobré náladě. Při vyhlášení výsledků a předávání medailí a cen převzala pořadatelské žezlo Her bez hranic obec Žerůtky. Mašovická reprezentace nás potěšila skvělými výkony a jejich úspěchy jsme slavili s nimi. Akci završila společná afterpárty, která byla pro většinu účastníků příjemným zakončením dne.

Velké poděkování patří všem, kdo se na organizaci her podíleli. Nebylo jich málo, místy celé rodiny, a všichni odvedli obrovský kus práce.

/Soňa Foitová, zastupitelka/



tým My, co jsme se nedomluvili foto autor Mirek Řezanina



tým Práčata foto autor Mirek Řezanina



realizátorský tým foto autor Mirek Řezanina



všechny soutěžní týmy foto autor Mirek Řezanina

VÝSLEDKOVÁ LISTINA

	název týmu	Body
1.	BEZKOVÁCI (Bezkov)	90,5
2.	MY, CO SE NEDOMLUVILI (Mašovice)	78
3.	KRAVSKO (Kravsko)	66,5
4.	TJ KRAVSKO (Kravsko)	61
5.	LUKOVÁCI (Městys Lukov)	60,5
6.	PLENK CITY (Plenkovice)	60
7.	MAŠŮVECKÝ STŘELY (Hluboké Mašůvky)	59
8.	ŽERŮTKY (Žerůtky)	54
9.	PENTAGON (Hluboké Mašůvky)	52
10.	PRÁČATA (Mašovice)	49
11.	TAJK MAJSN (Olbramkostel)	33
12.	HC ORLI ZNOJMO - MLÁDEŽ (Znojmo)	30
13.	LUKOVÁCI ML. (Městys Lukov)	29
14.	PROSTĚPLINKY (Plenkovice)	24

SK Baroni Mašovice

V letošním roce vstupuje klub do své 12. sezóny ZNHL v ledním hokeji. Pro letošní rok Baroni reprezentují obec v lize "B", tedy prostřední lize ze tří, která letos čítá 11 týmů. Více informací, zápasy, výsledky a tabulky najdete na stránkách www.znhl.cz a facebooku SK Baroni Mašovice.

Velkou neznámou pro nás byl letošní vstup do fotbalu. Na jaře jsme se rozhodli založit fotbalovou přípravku a nakonec nám začalo chodit asi 13 dětí. Jsme velice rádi za takovou účast a od září pokračujeme v trénincích každý čtvrtek od 17.30 do 19.00 na fotbalovém hřišti. Přípravka se týká dětí z 1. - 5. ročníku. Tímto zveme všechny děti, které mají zájem o sport. Tréninky vedou zkušení hráči a trenéři Lubomír Mikulášek a Pavel Reška. Více informací k tréninkům podají buď samotní trenéři anebo dohledáte na facebooku SK Baroni Mašovice.

A do třetice proběhli letos na jaře čtyři cyklovýlety. První výlet byl naplánován na Vranovskou přehradu, kde proběhlo občerstvení a cestou domů jsme si dopřáli i zmrzlinu na Lesné. Nájezd 38 km.

Druhý už byl o něco náročnější, ale i tak byla účast hojná. Cesta nás zavedla přes Žerůtky a Kravsko do Jevišovic. Zde si výletníci dopřáli oběd. Cesta domů vedla směr Hluboké Mašůvky, Plenkovice, Mramotice, Citonice a domů do Mašovic. V Citonicích opět nastal čas na zmrzlinu za odměnu. Nájezd 42 km. Třetí výlet byl nejzajímavější. Cesta vedla přes vinici Šobes do Hnanic a dále směr Šatov. Po občerstvení pokračovala na pěchotní srub Zatačka u Chvalovic. Zde proběhla prohlídka bunkru s průvodcem. Poté už následovala cesta směr Znojmo a Gránickým údolím domů. Nájezd 36 km. Zatím poslední cesta nás zavedla na Hardeggskou vyhlídku. Díky již začínajícím vysokým teplotám nás jelo už méně. Nájezd 32 km.

Všem účastníkům, včetně dětí, které se našich cyklovýletů též účastnily, patří velké díky.

/Jaroslav Kuba, předseda spolku/



cyklovýlet



fotbalová přípravka

Nela Matoušková míří na Mistrovství světa v Itálii

Nela Matoušková již sedmým rokem reprezentuje sportovní klub Aerobic Professional Znojmo a město Znojmo na tužemských i mezinárodních závodech v gymnastickém aerobiku. V současné době závodí za kategorii AG – tedy starší žačky.

Nelča má 13 let a s aerobikem začala ve druhé třídě, k tomuto sportu ji přivedla maminka. Pod vedením zkušeného trenéra Mgr. Františka Protivinského se pro ni aerobik stal vším.

Letošní sezóna je pro Nelu mimořádně úspěšná. Na dubnovém Mistrovství České republiky v Praze získala hned tři zlaté medaile, a to v kategorii jednotlivkyň, dále v triu a v kategorii pětic. Je tedy letošní trojnásobnou Mistryní republiky. Za svůj největší úspěch považuje Nelča nominaci na Mistrovství světa, které se koná v září v italském Pesaru a na které se moc těší.

Celé prázdniny již probíhá intenzivní příprava na MS.

Tak fanděte, díky!

/Pavla Matoušková, občanka Mašovic/



Nela s trenérem



Ze života mašovických skautů

Vážení čtenáři, před prázdninami jsme společně zažili dobrodružnou akci s přespáním nad mašovickými skalkami, doplněnou slavnostním skautským slibem. Skautský slib je osobní dobrovolný závazek k dodržování skautského zákona, souboru sdílených hodnot, které jsou základem všeho, co skaut dělá, čím je a čím chce být. Tento silný večerní okamžik, strávený u ohně a v dobré náladě, byl pro

mnohé děti inspirující a velice rády by se ke slibu přidaly, chceme jim k tomu dát během tohoto školního roku příležitost. Slibový večer jsme doplnili i stezkou odvahy a v neděli podnikli výpravu na Železné schody.

Dále jsme se zúčastnili vzpomínkové události k výročí 100 let pomníku padlých v naší obci. Tento mezník v historii obce byl podnětem pro rozšíření i našich obzorů. Památku jsme toho dne mohli uctít společně se znojemskými oldskauty v nových skautských krojích, které jsme pořídili hlavně díky štědrým sponzorům z naší obce. Tímto jim chceme srdečně poděkovat za jejich přízeň a podporu skautingu v naší obci.

Poslední schůzka minulého školního roku se nesla v hasičském duchu, díky mladým hasičům jsme si mohli vyzkoušet požární útok na vlastní kůži a v parném počasí se osvěžit.

V novém školním roce startujeme schůzky od 17. 9. vždy v úterý 16.00 hod. Chystáme kalendář skvělých akcí, dobrodružných výprav na každý měsíc a letní tábor v létě 2025. V průběhu září až prosince plánujeme také nábor nováčků, jak z řad dětí, tak budeme velice rádi i za spolupracující dospělé, ze kterých se časem mohou stát také skauti.

Děkujeme za podporu obce, rodičů, dárců a těšíme se na další skvělé zážitky.

/Marek Sochor, vedoucí oddílu/



skládání slibu

foto autor Hana Kloudová



pout'

foto autor Jiří Sochor



pout'

foto autor Jiří Sochor

Velkoobjemový a nebezpečný odpad

Ve dnech 17. – 18. října 2024 budete mít možnost odevzdat nepotřebné věci do velkoobjemových kontejnerů. Kontejner bude přistaven ve čtvrtek 17. října od 7.00 do 18.00 hod. na obvyklém místě před hospodou. V pátek 18. října od 7.00 do 13.00 hod. Nepotřebné věci můžete vozit den předem, pokud vám nevyhovuje daný termín. Připomínám, že pneumatiky můžete odevzdat pouze bez disků a z osobních automobilů! Děkujeme za pochopení.

Kultura

V naší obci se opět letos konaly tři prázdninové venkovní akce - pouť, Letní noc a posvícení, které končí obvykle až kolem 2. hodiny ráno a bývají oblíbeným zpestřením našich letních měsíců. Bohužel jedna z akcí musela být přesunuta do vnitřních prostor kvůli udání našeho občana zasláno na policii. Podle zákona č. 258/2000 Sb. o ochraně veřejného zdraví platí noční klid ve všední dny od 22.00 do 06.00 hod. a o svátcích a víkendech od 22.00 do 08.00 hod. Naše obec má však možnost upravit noční klid prostřednictvím obecně závazné vyhlášky, kterou schvaluje zastupitelstvo obce. Doposud jsme to však nepotřebovali a akce probíhaly s neformálním souhlasem vás spoluobčanů. Vlivem vysokých teplot, které sice zpříjemnily naše letní noci, byly ale podmínky v sále extrémně nepohodlné, nakonec jsme tedy upustili od vybírání vstupného na akci. Vzhledem k měnícím se okolnostem je nezbytné, aby zastupitelstvo obce projednalo regulaci nočního klidu pro nadcházející roky a našlo optimální řešení, které vydá v obecně závazné vyhlášce.

/Rostislav Pfeffer, místostarosta/

Pouť

Pouť se v naší obci konala 22. a 23. 6. 2024. V sobotu večer hrála k poslechu a tanci skupina Riky band a Trendanka, neděli zpestřil dechový orchestr Amatéri. Velmi důstojně jsme společně uctili památku padlým občanům, kteří položili své životy v první světové válce. Letos uplynulo 100 let od odhalení pomníku padlých v naší obci.



uctění památky u pomníku, Foto autor Renata Pfefferová

Pizza párty a Letní noc

Sobota 27. července začala v odpoledních hodinách kuchařským uměním dětí na Pizza párty. Následoval 3. ročník Letní noci v Mašovicích, který odstartovala skupina Haluzz v čele s frontmanem Michalem Potácelem. Poté ji vystřídal skupina TEAM revival Znojmo a na závěr vystoupila skupina Crazy rock. Početnému a tancujícímu publiku je potřeba vzdát hold, ve vnitřních prostorech sálu bylo opravdu horko a nedýchatelno.

Posvícení

Tradiční krojované posvícení se konalo v termínu 24. a 25. srpna. Mája se stavěla již v pátek v odpoledních hodinách za vydatné pomoci místních chlapů a početného obcenstva. Stárková byla letos Hanka Radová a stárek Adam Pfeffer, kteří zvládli organizaci na výbornou. V sobotu za úmorného vedra prošla chasa vesnicí s dechovou hudbou Skaláci a zvala občany na večerní zábavu a nedělní odpolední muziku. V sobotu večer se o zábavu postarala skupina Habakuk a v neděli hrála k poslechu a tanci vynikající dechová hudba Žadováci s uměleckým vedoucím Ladislavem Svobodou. S kapelou zpívá Olga Baričičová, Lenka Králová a Ivan Biras. Zpěvačku Olgu Baričičovou znají mnozí občané z televize.

Chase je potřeba poděkovat za udržování tradic v naší obci a předávání zkušeností mladším generacím. Nejmenší krojovaní zaslouží velkou poklonu, jak celé dva dny v neúprosném vedru zvládli. O kroje se postarala opět Petra Moučková, které tímto děkujeme. Poděkování za nácvik choreografie s chasou patří Haně Radové a Karolíně Bílkové.

Nesmíme zapomenout poděkovat paní Lence Pojerové a jejímu týmu lidí, kteří se na všech třech akcích starali o občerstvení.

/Rostislav Pfeffer, místostarosta/



chasa při posvícení, Foto autor Hana Radová



stárek a stárková (vlevo), Foto autor Hana Radová

Veřejná omluva zastupitele a cesta k lepší spolupráci

Ráda bych se podělila o nedávnou událost, která nastala během pracovní schůzky zastupitelů a týkala se mé dlouholeté spolupráce se zastupitelem Tomášem Šobou. Jak možná víte, zastupitel již delší dobu vnímá z mé strany jen samé křivdy a nepochopení, což vedlo k řadě osobních útoků. Tyto útoky se v minulosti neodehrávaly jen na pracovních schůzkách, ale prostřednictvím různé formy, osob i institucí, což pro mě bylo velmi nepříjemné. Na nedávné pracovní schůzce zastupitelstva pan Šoba, bohužel, neudržel své emoce a vyjádřil se ke mně hrubě, což mne zasáhlo nejen jako starostku, ale i jako ženu. To vše proběhlo za přítomnosti všech zastupitelů a paní advokátky.

Rozhodla jsem se na posledním zasedání zastupitelstva tuto situaci otevřeně řešit a požádala jsem pana Šobu o veřejnou omluvu. Tento krok jsem považovala za nezbytný, protože jsem jeho výhrůžkám a urážkám čelila již několik let a nereagovala na jeho chování a slova veřejně, i když to nebylo snadné.

Oceňuji, že pan Šoba nakonec přijal odpovědnost, mou žádost vyslyšel a veřejně se omluvil. Také před svědky a přítomnou advokátkou slíbil, že se to již nebude opakovat. Omluvu jsem přijala i s jeho výzvou k mé sebereflexi. Víím, že vždy je co zlepšovat a doufám, že jeho omluva byla upřímná. Očekávám, že tato situace povede ke zlepšení naší spolupráce a že se nyní budeme schopni plně soustředit na to, co jsme voličům slíbili. Naše společná práce by měla být vedena vzájemným respektem a cílem zlepšit život nás všech.

/Martina Pelánová, starostka/

Vydavatel: Obec Mašovice, Mašovice 52, 669 02 Znojmo, IČ: 00293121, www.masovice.cz

Periodikum je evidováno Ministerstvem kultury pod evidenčním číslem 371300795

Náklad: 210 ks, grafické zpracování: Kateřina Šrámková, www.grafi-ka.cz

Za obsahovou a formální stránku odpovídá: Soňa Foitová, fotografie: Martina Pelánová

Uzávěrka dalšího čísla: ve 27. 11. 2024 do 12.00 hod.